

The Relax and Benefits of Sand



A VOTRE SERVICE DEPUIS 1995

Taillepied 44 - 1095 Lutry - +41 21 903 57 67 - health.sport@bluewin.ch - www.healthsport.ch









# Il Relax e i benefici della Sabbia The Relax and Benefits of Sand

Sabbia è il lettino unico nel suo genere, ha la capacità di offrire una favolosa condizione di relax . La calda sabbia di quarzo contenuta al suo interno, grazie alla sua composizione chimico-fisica, ha un'azione ripulitrice, disinfettante e alcalinizzante. Inoltre con il suo calore rilassa muscoli, ossa e articolazioni, riducendone i piccoli dolori.

Sabbia riproduce la situazione delle sabbiature marine, all'interno la sabbia di quarzo,riscaldata ad una temperatura di 32° fino a 40°, lascia, a chi ne è disteso sopra, il piacere del relax ed i benefici delle sabbiature, noti fin dal tempo dei Romani.

La sabbia, contenuta nel lettino, è posizionata all'interno di una vasca in acciaio al di sotto della quale c'è un circuito di acqua riscaldata da una caldaia. Questo eccezionale sistema di riscaldamento, brevetto di I.SO ITALIA, evita la presenza di piastre o resistenze elettriche sotto il corpo dell'utilizzatore, garantendo l'assenza di campi magnetici e massimizzando le sicurezze.

La temperatura raggiunta dalla membrana riscaldante crea un ambiente secco che impedisce la formazione di muffe e batteri mantenendo conseguentemente un igienizzazione costante.

Sabbia is a one of a kind bed and offers a fabulous relax condition. It is filled with warm quartz sand which, thanks to its chemical - physics composition has a ha purifying, disinfectant and alkalizing action. It sends out a pleasant warmth which relax muscles, bones, articulations and consequently it reduces small aches.

Sabbia reproduces the same situations as the marine sand baths, the quartz sand heated at a temperature which rises to 32°C up to 40°C, gives the pleasure of relax and the benefits of sand baths, famous since Roman times.

The sand is poured into a special steel tank which is positioned on the top of a water circuit heated by an electric boiler. The use of this special heating system, exclusively patented by I.SO ITALIA, avoids the presence of plates or electric resistances. At the same time the complete lack of magnetic fields is guaranteed and its safety is maximized.

The temperature reached by the heating membrane make the room dryer and consequently avoids the formation of moulds and bacteria keeping a constant Hygenization.

# Un massaggio sulla Sabbia A massage treatment on the Sand

Sabbia offre tre vantaggi notevoli per i suoi utilizzatori:

- I piccoli granelli di quarzo esercitano un costante micro massaggio sul corpo dell'utilizzatore.
- La sabbia inoltre prende la forma dell'utente fornendo in questa maniera una superfice d'appoggio perfetta, con la migliore distribuzione del peso corporeo.
- La temperatura della sabbia rilassa le tensioni muscolari e nervose di chi vi è adagiato, predisponendolo in maniera ottimale ad ogni tipologia di massaggio.

Sul modello utilizzato per il massaggio, il lettino Sabbia è dotato di un sistema di regolazione per consentire all'operatore di posizionarlo all'altezza richiesta. Sabbia offers three remarkable advantages to the end users:

- Small grains of quartz sand make a constant micro massage on the user's body.
- The Sand also takes the shape of the user's body becoming a perfect laying surface with the best distribution of the corporeal weight.
- The temperature of Sand relax the nervous and muscular tensions and predisposes the user in an optimum way to any kind of massage treatment.

The Massage model features a lifting system which allows the operator to position it the most comfortable height







Sotto il lettino sono posizionati dei led che hanno la funzione di abbinare i trattamenti massaggio relax con gli effetti della cromoterapia.

Sabbia all'interno della cabina di estetica o della cabina massaggio può essere abbinato al modulo abbronzante Luxo, fissato a soffitto ed utilizzato solo in caso in cui l'utente richieda, oltre al servizio relax fornito dal lettino, l'abbronzatura naturale e sicura di LSO ITALIA.

A LED lighting system is positioned under the bed to combine the massage treatment with the chromoterapy effects.

Sabbia, inside the beauty or massage room, can be utilized in conjunction with the tanning module "LUXo" (hanging from the ceiling). In this way, if requested by the clients, in addition to a relaxing service it also gives the unmistakable, natural looking and safe tan of LSO ITALIA.

# Saphia



Le caratteristiche elencate sono valide salvo errori di stampa ed eventuali modifiche da parte del produttore. Il produttore si riserva di apportare eventuali modifiche richieste dalla normativa in vigore.

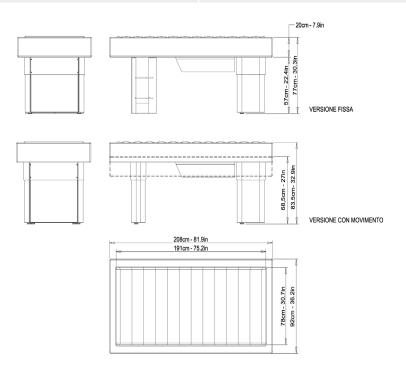
The characteristics listed are valid subject to printing errors and any changes made by the manifacturer. The manufacturer reserves the right to make any changes required by applicable legislative standards.

# **Caratteristiche Tecniche / Technical characteristics**

Modello Base Standard Model	PFILS/9 Rivestimento in legno + struttura colore marrone Wood trim + brown color structure
Tipo Posizione Type position	Lettino a sabbia fisso Sand bed fixed
Assorbimento riscaldamento Absorption heating	2300 W / 10 A
Assorbimento motori sollevamento Absorption electrical lifting system	250 W / 1,1 A

## Dati Tecnici / Tecnica data

Peso del solarium in funzione degli optional Solarium weight depending on the optional	90 Kg (198 lb) / 110 Kg (242 lb)
Peso aggiuntivo della sabbia Additional weight of sand	≈250 Kg (550 lb)
Tensione di alimentazione Working voltage	230V±10%, 50/60Hz N



#### Caratteristiche tecniche incluse / Tecnical characteristcs included



Pulsante per la selezione della temperatura di lavoro. Button to select the operating temperature.



Controllo elettronico della temperatura di lavoro. Electronic monitoring of working temperature.



Display a led, per indicazione temperatura di lavoro. LCD to show the operating temperature.



Timer per la programmazione degli orari di lavoro. Timer to set program of working hours.

## Optional dedicati / Optionals

### MOVIMENTO ELETTRICO / OPTMOVLETTO

Sistema sollevamento elettrico lettino. Electrical lifting system.

### OPTLED

Sistema di illuminazione a led della parte inferiore realizzato con delle piccole barre led posizionate sul fianco di ciascuna delle gambe di supporto che illuminano verso il basso. Led Light system form below the bed.

#### EFFETTO RUGGINE / OPTRUGGINE

Struttura esterna colore effetto ruggine, rivestimento similpelle color cuoio.
External structure rust-coloured, lined with brown imitation leather.
Only available for fixed configuration

NB.: Per le indicazioni relative agli aspetti tecnici fare riferimento a quanto riportato nel manuale d'uso e manutenzione.

NB.: For the indications that regard the technical aspects, please refer to what is reported in the user's and maintenance manual.